

F. 91 — 1779

(91 — 822)

16 JANVIER 1991. — Règlement modifiant l'arrêté royal du 31 décembre 1963 portant règlement des indemnités en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 65 du 3 avril 1991, p. 6759, dans le texte néerlandais de l'article 2, 1^e, les mots « , en loopt tot daags voor het begin van de arbeidsongeschiktheid een aanvang genomen heeft, en loopt » doivent être supprimés.

N. 91 — 1779

(91 — 822)

16 JANUARI 1991. — Verordening tot wijziging van het koninklijk besluit van 31 december 1963 houdende verordening op de uitkeringen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 65 van 3 april 1991, blz. 6759, Nederlandse tekst van artikel 2, 1^e, moeten de woorden « , en loopt tot daags voor het begin van de arbeidsongeschiktheid een aanvang genomen heeft, en loopt » geschrapt worden.

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ETRANGÈRES,
DU COMMERCE EXTERIEUR
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

F. 91 — 1778

18 AVRIL 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 avril 1974 fixant les échelles des grades particuliers de la carrière de l'Administration centrale, de la carrière du Service extérieur et de la carrière de Chancellerie du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, notamment l'article 4, 2^e;

Vu l'arrêté royal du 10 avril 1974 fixant les échelles des grades particuliers de la carrière de l'Administration centrale, de la carrière du Service extérieur et de la carrière de Chancellerie du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement, modifié par les arrêtés royaux des 23 mai 1975, 14 novembre 1975, 3 novembre 1977, 19 octobre 1979, 14 octobre 1980 et 11 mai 1989;

Vu les protocoles des 4 novembre 1987, 6 février 1989 et 8 janvier 1990 dans lesquels sont consignées les conclusions des négociations menées au sein du comité commun à l'ensemble des services publics;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 14 janvier 1991;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 14 janvier 1991;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires étrangères,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté royal du 10 avril 1974 fixant les échelles des grades particuliers de la carrière de l'Administration centrale, de la carrière du Service extérieur et de la carrière de Chancellerie du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement, modifié par les arrêtés royaux des 23 mai 1975, 14 novembre 1975, 3 novembre 1977, 19 octobre 1979, 14 octobre 1980 et 11 mai 1989, sous la rubrique :

« 2^e Personnel de maîtrise, gens de métier et de service soumis au statut des agents de l'Etat ou au statut du personnel ouvrier temporaire », l'échelle de traitement attachée au grade particulier mentionné ci-après est remplacée comme suit :

Ouvrier sélectionné principal B (R.32)

Avec effet au 1er janvier 1990 :

484 851 — 645 098

3¹ × 5 175

5¹ × 10 555

7¹ × 13 135

Cl. 18 ans — N.3 — G.A.

Avec effet au 1er novembre 1990 :

494 548 — 657 998

3¹ × 5 278

5¹ × 10 766

7¹ × 13 398

Cl. 18 ans — N.3 — G.A.

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

N. 91 — 1778

18 APRIL 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 april 1974 tot vaststelling van de schalen verbonden aan de bijzondere graden van de carrière Hoofdbestuur, van de carrière Buitenlandse Dienst en van de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, inzonderheid op artikel 4, 2^e;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 april 1974 tot vaststelling van de schalen verbonden aan de bijzondere graden van de carrière Hoofdbestuur, van de carrière Buitenlandse Dienst en van de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 23 mei 1975, 14 november 1975, 3 november 1977, 19 oktober 1979, 14 oktober 1980 en 11 mei 1989;

Gelet op protocols van 4 november 1987, 6 februari 1989 en 8 januari 1990 waarin de conclusies van de onderhandelingen gevoerd binnen het gemeenschappelijk comité voor alle overhedsdiensten worden vermeld;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 14 januari 1991;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt, gegeven op 14 januari 1991;

Op de voordracht van Onze Minister van Buitenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 10 april 1974 tot vaststelling van de schalen verbonden aan de bijzondere graden van de carrière Hoofdbestuur, van de carrière Buitenlandse Dienst en van de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 23 mei 1975, 14 november 1975, 3 november 1977, 19 oktober 1979, 14 oktober 1980 en 11 mei 1989 onder rubriek :

« 2^e Meesters-, vak- en dienstpersoneel onderworpen aan het statuut van het Rijkspersoneel of aan het statuut van het tijdelijk werkliedenpersoneel », wordt de weddeschaal verbonden aan de hiernavermelde bijzondere graad als volgt vervangen :

Eerste geselecteerd werkman B (R.32)

Vanaf 1 januari 1990 :

484 851 — 645 098

3¹ × 5 175

5¹ × 10 555

7¹ × 13 135

Kl. 18 jaar — N.3 — G.A.

Vanaf 1 november 1990 :

494 548 — 657 998

3¹ × 5 278

5¹ × 10 766

7¹ × 13 398

Kl. 18 jaar — N.3 — G.A.